

La Escena Catalana

Setmanari català de literatura

Dedicat a fomentar el Teatre de la terra. ☀ Sortirà cada dissapte

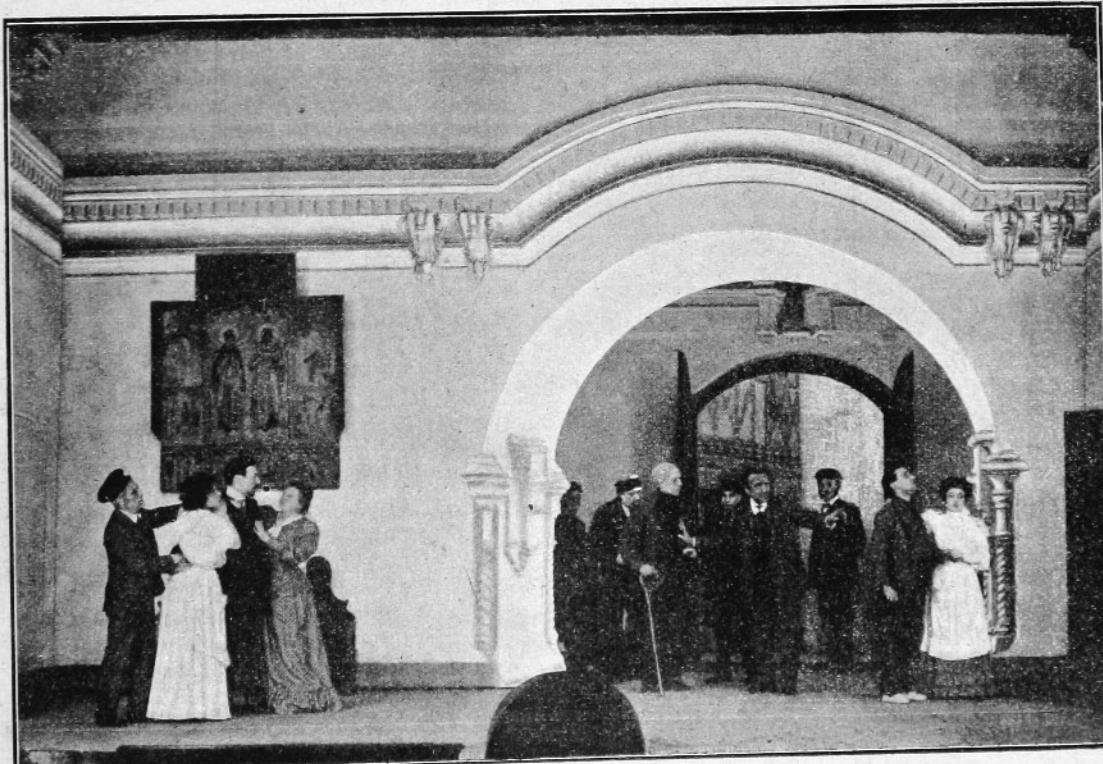
PREUS DE SUSCRIPCIÓ

Un trimestre . . .	2'00 Ptas.
Un any . . .	7'50 "
Número solt:	15 Céntims.

REDACCIÓ Y ADMINISTRACIÓ

Carrer Petritxol, núm. 8.
IMPREMPTA DE SALVADOR BONAVIA

TEATRE CATALÀ (ROMEA.)

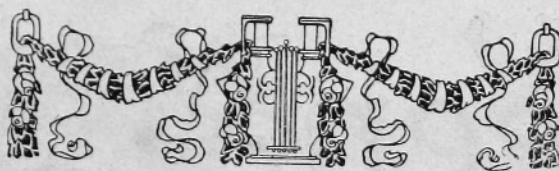


EN JOAN DELS MIRACLES, Comedia dramática en tres actos
del insigne dramaturgo IGNASI IGLESIAS. (Escena final de l'obra.)

(Fotografía Marletti.)

(Ilustraciones de l' obra en les páginas 4 y 5.)

Penúltim folletí de l' obra d' Apelles Mestres, LA PRESENTALLA.



EN JOAN DELS MIRACLES

Obra en 3 actes, de Ignasi Iglesias.

(FRAGMENT DEL ACTE SEGON.)

La MARIAGNA, la ROSINA, en VALENTÍ y l' AGNÉS.

Agnés. Desde'l peu de la porta no gosant entrar.
Ave María.
Rosina. Desprendentse dels brassos de la Mariagna.
Miri, mare!
Mariag. Entréu, noys, entréu!
Agnés. Ab permís.
Mariag. Que no gosabau entrá?
Agnés. Entrant No: Esperabam que surtis en Joan.
Que's conta de nou?
Mariag. Venim de trobar en Francesch, per si'n s
podia donar un bon camí.
Rosina. Ab alegría. Si que us el donará! Confiheuhil
¿Que es aquí en Joan?
Mariag. Sí. ¿Qué vols parlarhi?
Valentí. Si's digna escoltarme. Part de fo:a se sent
enrahonar en veu alta, com si discutissin, en
Joan y en Tomás.
Mariag. Oh! Perqué no?
Valentí. Me sembla que sento la seva veu.
Mariag. Vaig à avisarlo que vingui. Anantsen pel
fons. Segui, mentrestant!
Valentí. No feu cumpliments, que no estem pas
cansats!

Els mateixos, menys la MARIAGNA.

Rosina. Oferintlos cadiros. Si; seu Valentí. Seu Agnés.
Agnés. Agafant la seva cadira sense asseurers. Gra
cias, Rosina. Agafant an en Valentí per un
bras, per ferlo asseurer. Veyám, noy.
Valentí. Deixantse portar. Seyém donchs. Torna à
sentirse en Joan y en Tomás. També se sent la
Mariagna que fá posar las paus.
Agnés. Potser haurem vingut en mala hora.
Rosina. Girantse de tant en tant cap al fons. No...
Y tant mateix t'has determinat à forte
visitar pel meu germá?
Valentí. Aquesta no'm callaba may. Y com que en
Joan, no entench perqué, per mes que li
demano, ja no vol curarme.
Rosina. Interrompentlo. ¿Que us ha dit, que us h' dit
en Francesch?
Valentí. Res... Ab bonas rahóns se'ns ha tret del
devant.
Agnés. Ens ha aconsellat que anessim à Barcelona
à trobar un especialista.
Valentí. Com la primera vegada!
Rosina. Y com te trobas, Valentí?
Valentí. Quan estava en mans del teu pare, ja co
mensaba à veurhi una mica. Semblava
com si no més hi tingués una boira molt

espessa devant dels ulls. Ara ja gairebé no
hi veig gens!

Rosina. ¿Y perqué no ho fas lo que t'acònsella en
Francesch?

Oh! ¿Qué vols que't digui?

¿Que no hi tens confiança?

Jo estich per en Joan. Per la porta de la
dreta del fons compareixen la Mariagna y en
Joan.

Els mateixos, més la MARIAGNA y en JOAN.

Joan. Hola, noys!

Valentí. Ab vivacitat volent aixecarse. Deu vos guard!

Joan. No't moguis, Valentí! Ja estas be!

Valentí. Tornant à asséureurs. Gracias.

Joan. ¿Que vens de trobar el meu fill?

Valentí. Ara mateix en sortim!

Joan. ¿Qué t'ha receptat?

Valentí. Res! L'Agnés s'aixuga'ls ulls.

Joan. ¿Qué t'ha dit, donchs?

Valentí. Que anés à consultar ab un especialista ..
que no tingués por, y que'm possehís de
paciencia! De paraulas dolasas no'n volgueu
mes! Pero de remey, cap!

Diu que no es qüestió seva.

No deu haber estudiad prou.

Que es estrany! Jo vaig recomenarli en
gran manera que hi prengués forsa interès

en tu... Be; no desconfiem. Ja li parlare.

Es inútil!

Mariag. Qui sap, home!

Joan. Quantas vegadas t'ha vist?

Valentí. Ab la d'avuy, dugas!

Joan. Quan vá ser la primera?

Valentí. Al cap de vuyt días de vos haberme des
pedit.

Joan. ¿Y qué has fet en tot aquest temps?

Valentí. He anat cursant l'aigua de Santa Llúcia!

Joan. ¿Qué mes?

Valentí. Cada vespré abans de ficarme al llit, m'he
posat draps de tela, ben xopats ab aigua de
flor de sauch, als ulls.

Y alló, que no li esplicas?

¿Qué?

Ah! Sí! Día per altre, m'hi he aplicat una
pomada que vá proporcionarme l'Esteve.

¿Y qué t'ha fet?

Al principi semblava com si m'aclarés la
vista; pero al cap d'uns quants días, vaig
notar que no'm feya res y ho vaig deixar
correr!

¿Y ara, donchs, qué determinas?

Agnés. Ab gran prech. Donéunos un consell! ¿Qué
faríau vos en el nostre lloch?

Joan. Després de vacilar una estona. Jo, si m'heu
de creure...

Valentí. Esperant ab fé la resposta. Diguéu, Joan.

Joan. Repensantse. Lo millor será esperar fins
que jo m'hagi entrevistat ab el noy. Deve
gadas un se mal-fixa...

Y vos que no podríau donarme una mirada?

Jo?

Si. ¿Perque heu de ser tant tossut, Joan?

Jo... Ja saps que no visito à ningú.

No. Pero, ben considerat, me deixeu à las

Joan. palpentas!
 Valentí. ¿Perque ho dius?
 Perqué, habent comensat la cura, teníau l'
 obligació d'acabarla!
 Joan. No puch!
 Valentí. En un esclat de sentiment. Vos heu faltat ab
 mi!
 Joan. ¿Com s'entén?
 Valentí. Aixecantse irat. Si; vos heu faltat ab mí,
 Joan! Lo que vos heu fet no ho fa ningú
 que tingui bons sentiments!
 Joan. Ofés. Valentí!
 Mariag. Fill meu!
 Agnés. An en Valentí. No t'exaltis, que no't convé!
 Valentí. Nol! No, que no ho fá ningú, aixó d'abandonar
 á un pobre malalt com jo! Fós rich!
 Us pogués abocar la moneda á graps!
 Joan. ¿Aixis me pagas?
 Agnés. Perdoneulo.
 Valentí. Soch egrahit, soch mes agrahit que vos! Els
 pobres paguem ab el cor y ab la vida!
 Esclatant ab un plor convulsiu. Torneume la
 vista y la claretat! Tornéume la llum, Joan!
 O, sinó mateume, que soch massa jove per
 haber de quedar per sempre mes així!
 Agnés. Vaja, vaja, no t'affectis!
 Joan. Acostantsh molt emocionat, y com culpantse.
 Be; no't desesperis, no t'espantis, home.
 Confia en el meu fill.
 Valentí. Protestant. Nol! Nol! Jo us vuy á vos! Jo no
 mes tinch fe en vos!
 Agnés. Mireuli els ulls! Ab gran prech. Donéuli aquest
 consoll!
 Mariag. Tambe ab gran prech. Si, feshol Ja no li
 sabrà greu al noy!
 Valentí. No'm teu sofrir d'aquesta manera!
 Agnés. Tingueuli una consideració mes.
 Joan. Tremolant d'emoció y agafant an en Valentí
 per sota la barba per aixecarli el cap. Veyám!
 Valentí. En un tó d'infant aviciat. Tornéume la
 llum! o sinó mateume, que soch massa jove
 per haber de quedar per sempre mes així!



Estrenes de la Setmana

ROMEÀ

En Joan dels miracles.— Obra en 3 actes, original de Ignasi Iglesias.

De aquesta hermosa producció estrenada ab èxit extraordinari (èxit de *Les garces*, èxit d'*Els Vells* y èxit de *La mare*.) procurarem donarne quatre sencilles apuntacions á fi de descriure l'argument que la motiva.

PREFACI

Som á casa en Joan dels miracles, un curander dels molts que sufregí nostra societat, un home de carn y ossos com tots... pero que la gent s'ha cregut que té un dò diví, el dò de curar miraculosament.

Es tanta la fé que el públic posa ab en Joan dels miracles, que fins ell s'ha arribat á creure que posséix aquet talent sobrenatural que sos clients pretenen véurelhi, així es que, per conservar aquesta fama se ven obligat á viure en continuà guerra ab sos rivals, els professionals. Potser aixó li va sugerir l'idea de fer estudiar per metje á son fill Francesch, xicotab molt talent, que acaba d'arribar a la casa payroll fet tot un Doctor en medicina y disposat á estableir-se pel son compte.

Forma aquesta família; la Mariagna, casada en segones núpcies ab en Joan, que sigue dida d'en Francesch y ara es madrasta d'aquest y de sa germana, la Rosina, á quiens fillastres estima ab amor de mare, cumplint el sant deber que's va imposar al contraure matrimoni ab ei curander; elcuynat d'aquet, el gran, que viu ab ells puig el seu estat de concu així li permet, y el seu germà Esteve, l'herbolari del poble, que es còmplis com si dignéssim dels miracles, qu'expén aygues y herbes miraculoses que son les medicines que en Joan recepta á sos fanàtichs clients.

ACTE PRIMER

Es un dia de festa, en Francesch ja descansat de la fatiga del viatge (puig s'ha doctorat á Madrid,) es distreu pel jardi fent un pom de flors que les entrega á sa mare (La Mariagna) pel gorniment de la sala. Apareix la visita d'en Valentí y la Agnés, un matrimoni casats de poch; ell danyat de la vista està en mans dels miracles, casi no hi veu, pro te una fé cega ab en Joan y no vol metje ni altres medicinas que les que aquet li proporciona; motiva la visita el preguntar si es cert lo que corre pel poble de que, el Joan dels miracles pensa deixar d'exercir, á lo que la Mariagna li contesta que no, y això deixa tranquilissats els anims de la víctima y es desfà en alabansas en vers á son protector.

En Francesch confia á sa mare la idea d'establir-se de metje á u'aqueu poble y en aquella mateixa casa per motius poderosos que li dicta sa conciencia, la conciencia de metje que no pot permetre que son pare continuihi nganyant á tanta gent ab sos miracles que per altre part comprometen en gran manera el seu honor professional. Aquesta idea es esplanada á sa germana Rosina, quina com sa mare, veu massa modestia en el nou doctor y li aconsella vagi a establir-se á ciutat.

Aquesta mateixa declaració es repeteix devant de tota la família, després d'haber medicat en Joan, en presencia de son fill, el pobre Valentí, que veienthi cada moment menos, ve á preguntarli si te de seguir rentausé els ulls ab la prodigiosa aygua de Santa Llucia. El pare reb un fort disgust al veure que son fill vol inutilizarlo y això al seu entendre significa poch respecte á sa persona y una gran desconfiança en son art, idea á que se altera mes quan sent que la corrobora son germa, l'herbolari, qui ab las pretencions del noy veu foindres el negocio de les aygues y les herbes que s'estan fent rica á passos alegantats.

—Ho faig per descansarlo, pare,—li diu en Francesch.

—Si, pare,—repeteix la Rosina,— en Francesch l'estima molt... y li vol donar una bona vellesa.

Devant tal manifestació, Joan vol accedir, mes l'Esteve l'increpa diificant que lo que el no-y vol es comprometrei la justa fama de que di-fruta y besantarlo com á curander, y afegeix:

—Ja veurás noy, jo m'haig de guanyar la vida; si tu m' deixas, el teu fill no m'farà venir cap malalt, per lo tant no estranyis que vingui al poble un nou curander per substituirte.

Devant tai amenassa el bon pare s'exaspera y diu:

—Si! donchs mira, em retiro, y em comprometo per no fer mal al meu fill, á no visitar cap mes malalt, desde aquest moment.

L'escena es violentíssima y emociona tant al espectador que es saludada ab una nutrida salva d'aplaudiments.

ACTE SEGÓN

Iloch d'acció, el mateix del acte primer.

En Francesch ja exerceix succehint a son pare. La conciencia del fill està tranquila; la conciencia del pare està inquieta; el fill està segur d'haberse portat honradament al deixar vacant á son pare, y el pare creu haber faltat a sos devers al deixar funcionar al fill y privar-se de procurar alivis als pacients que l'estan sollicitán á tot hora.

El poble, y altres que no son del poble —puig perque els visités en Joan venia gent de les quatre parts del món, com diu l'Esteve,— no tenen confiança ab el talent del metje, d'en Francesch, que's desvetlla per proporcionar el ben estar á sos convejhins y que no pert els ànimis de véncer per més que vegi deserta de clientela la casa

“En Joan dels miracles”



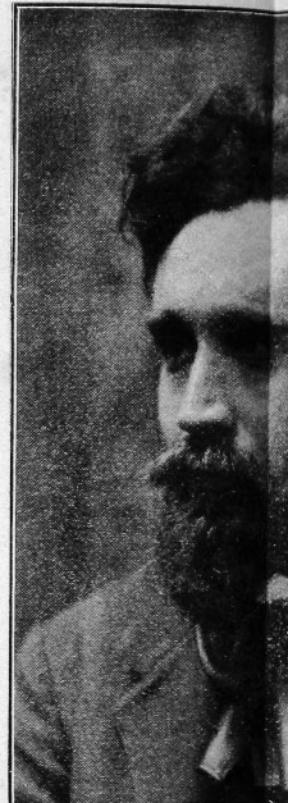
Joan, (Sr. Viñas.)



Francesch, (Sr. Vehil.)



Tomás, (Sr. Daroqui.)



IGNASI IG



—Si; vos heu obrat malament ab mi, Joan! Lo que vos heu fet no ho fà ningú que tingui bons sentiments!



Iscle, (Sr. Antiga.)



Sra. Clemente, Sra. Xirgu,

—Francesch: ¿Qué ploras?
—No! Voldria ser héroe! Voldria se

de Ignasi Iglesias



NASI IGLESIAS



Agnés, (Sra. Valldé.)



Valentí, (Sr. Galcerán.)



Esteve, (Sr. Sirvent.)



a. Xirgu, y Srs. Daroqui y Vehil.

oras?
e! Voldria ser heroie per elle!



Bluch, (Sr. Tor.)



—Tornéume la llum, ó sinó matéume, que soch
masa jove per haber de quedar per sempre més
aixis!...

(Fotografies de Rafael Areñas.)

que fins ara ha sigut un pou de fer moneda.

- Mirael, (diu en Joan à la Mariagna,) *de que li serveixen els estudiants si ningú posa confiança en ell? En canvi à mi, —afgeix, — tots me soliciten, el poble 'm reclama, els malalts se moren convensuts de que soch jo qui els deixo morir... no 'n volen de sabis... tenen més fe ab els meus miracles...*

Per altre part l' Esteve, l' herbolari, que s' ha convensut de fracàs de son negoci, amenassa continuament germà dihèntli que ó torna a encarregarse del ofici ó ell ho resoldrà d' una manera poch satisfactoria pels altres. Eu Joan vol y dol y en Joan li sab gréu no poguer visitar y té més sentiment encara al véure que el seu fill sols te un malalt.. es á dir, en té un' altre de malalt, en Valenti, que ja cego del tot, continua en mans d'en Francésch, més ab recansa, puig a la segona visita demana per parlar ab en Joan y ab ell s' hi desenrotilla la hermosissima escena que copiem integra en aquest mateix número.

Lo que diu en Valenti demanant a n' en Joan que no el deixi morir, que el seu deber es curar ja que així li va prometre al encarregarse de la malaltia, decideix a n' en Joan y fa que trenqui la paraula donada á son fill.

Aquest fet es repeteix en altre forma, l' altre malalt client d' en Francesch, també reclama els auxilis del pare y... tamé el visita y li recepta, li recepta ab tanta mala sort que el mata, deixant responsable al metje, puig oficialment ell era qui li portava la malaltia.

Aquesta situació dramàtica impresiona fortement á tota la família, menys a l' herbolari, qui carrega les culpes del nebot per no haber seguit portant els malalts ab la forma que ho feya son germà, reçantlosli les herbes y aygues miraculosas qu' ell expón.

Ab tot, mes forta encara es l' última escena d' aquest acte, al declarar en Francesch que en Valenti no veurà mai mes la llum del Sol, sent així que si no se li hagués castigat la vista ab potingas de bruixeria, se l' hauria pogut curar ab facilitat y depressa.

Aixó sols faltaba á n' en Joan, véurers atacat directament per son fill.. un dels professionals!

- Ah, donchs jo el curaré á n' en Valenti.
- No 's fassí ilusions, pare, es incurable; ja no s' hi es á temps.
- Jo el curaré, m' hi comprometrem!
- Com?
- Cóm? Fent un miracle!

ACTE TERCER.

La escena se suposa en la sala de espera, el revedor dels clients, al fondo s' véu la porta que dóna al carrer, y a la dreta l' entrada al consultori d' en Francésch.

El metje continua sense malalts y els malalts continúan sense metje. Un vehi del poble solicita del Joan que s' digni donar una mirada al noy d' una pobre dòna qu' ha vingut expressamént desde altres terres... Son tants els prechs que reb que s' aplana á visitarlo, però així... d' amagatotis, que l' noy no se'n entéi; més en Francesch ho sab y torna á increpar á son pare:

Es inutil que en Francesch tracti de convéncer, y menys ab la nova que porta l' herbolari, dihènt qu' acaba d' arribar un nou eudancer ab l' intém de substituir a n' en Joan, y que s' anomenarà en Ramón dels miracles.

- Aixó es un robo, — diu en Joan, — El nom que usa aquest foras. ter es meu; jo me l' he guanyat ab els meus acerts! Ah, no, no, no vull qu' un estrany se 'n gaudeixi.

El desordre es general; els dos germans, estabellan els prestatges y tréuen els llibres de la sala, tornantho tot ha son estat d' abans, colocanthi l' armari ab la Verge dels miracles.

Tot seguit van venint gent, puig l' Estéve ha escampat la véu de que en Joan torna a visitar. y la sala s' ompla de fanàtichs.

Aquest espectacle deixa aterrât al horrat metje, qui busca consol en els brassos de la bondadosa madruga, de sa germana y del oncle.

- Ey! Qui es el primer! — diu en Joan als qui' espèran sentats. Mes al véurer qu' entre ells s' hi conta en Valenti, li diu, amoixantlo:

- Valenti, a tu et toca per dret propi. Tu ets el que mes ha cregut en mi y en el meu art.

- Oh! — diu el cego, fortament emocionat, — sembla que veji el sol!



Aquest es, mal contat, l' argument de l'última producció filla del ingenio del gran Iglesias. No'ns desfém

en lloances en vers *En Joan dels miracles*, ja que unànimament els crítichs sensats n' han parlat ab gran elogi, sols diré que per veura aquesta obra desfilarà tot Barcelona per les portes del Teatre del carrer del Hospital.

La direcció escénica, qu' anà á càrrec del autor es bona. La execució, inmillorable, estant colossals en sos papers la Sra Clemente y els Srs Viñas, Daroqui y Galceran. Molt be les Srites Xirgu y Vallvè y els Srs. Vehil, Sirvent, Tor y Antiga.

La decoració del Sr Brunet y Pous, bonica, pero desencaixada de la obra.

L' autor y actors foren aclamats repetides vegades.



Café Nou (Passeig de Sant Joan, 71.)

S' han representat ultimament les obretes *L'arcalde de Riudeperas*, *Un bany rus*, *Un marit gelós*, *El arcediano de San Gil* y *Los descamisados*, que han agratit á la concurrencia.

L' Artesá (Gracia.)

Ab un plé á vessar tingüé lloch diumenge la representació de la comèdia d' en Franqueza, *La taca de café*, que fou un verdader èxit pel quadro dramàtic, que ab tant acert dirigeix en Pere Puig.

S' hi lluhiren les Srites Lorán, Amat y Parsiva, Sra. Dernís, y els Srs. Puig, Abril, Milo, Gonfaus, Viladot y Garriga. La debutanta Srita. Parsiva demostrá moltes facultats, que unit al seu bon pamet feu que'l públic la rebés ab molt agrado.

La Igualitaria (Rosal, 33.)

El diumenge s' posà Juan José y *El rapte de la Sabina*, ab bona interpretació per les Sres. Zamora (M. y C.), Srita. Riera y els Srs. Pujolà, Verge, Riera, Ventura Garcia, Coderch y Espolet.

La Unió Gervaciencia.

A benefici de les obres de reforma del local se representá el diumenge *La mare*, en qual desempenyo la Srita. Cama estigué molt be, Sra. de Cama, bastant be y la Srita. Sabater, be. Dels homes el millor el Sr. Bonet encarregat del « Albert », el Sr. Calveras, bastant regular y els altres, passables.

L' unió ultramarina.

El diumenge á la tarda se representá *Lo contramestre*, obtenint xardorosos aplaudiments per la justa interpretació la Sra. Zamora y els Srs. Alsina, Yera, Rodón Gorja, Baldrich y Mas.

Ateneu Republicà (Les Corts.)

En aquesta entitat se posà en escena l diumenge últim un drama castellà y per fi de festa la comèdia *Mata dones*, sobressortint la Sra. Hostau y los Srs. Prats, Bonet y Rico.

S' anuncia l' benefici del director escénich ab l' obra *Batalha de Reynas*.

El dia 19 va representarse el drama *Un jefe de la*

Coronela, fentse interessant sa representació, qu' aná á càrrec dels Srs. Pelegrí, Petit, Pastor, Bartumens, Iglesias, Saló y Comas.

Per fi de festa va estrenar-se una traducció, de la que 'n doném compte en la secció corresponent.

La Odalisca

Diumenge á la tarda, tingué lloc la representació del drama *Ocello ó el moro de Venecia*, en la que hi prengueren part els joves Vilar (C.), Solá (F.), Alonso, Poblet, Solá (L.), Rodríguez, Bartomeu y les actrius Tarés y Guart. A n'en Carles Vilar, com á director, li aconsellém que, haventhi obres tan sensibles y del istil de la nostra terra, deixi aquets drames castellans, no perquè no's sàpigan treballá, sinó, perquè no's escauen prou.

Seguidament estrenaren l' *juguet / Acaba ab tres!* del qual ne doném compte en son lloc.

Pel mes entrant anuncia son benefici'l jove Lluís Vilar, ab un escollit programa de obres catalanes. Li desitjém un plé.

Foment de les Arts Catalanes

Dissapte tingué lloc la primera sessió teatral, donada per la nova agrupació «Art Intim.» Les obres escollides foren, *Tristos amors y Resurrecció*.

Cal felicitarnos els que tinguem'l gust de assistir á n'aquesta funció y veure'l lluït treball dels joves Serra, Vilas, Sala, Torner, Berrondo, Vinyals, Costa y'l de les actrius Lorán y Riera.

Fraternitat Republicana «El Pueblo»

Representaren diumenge'l drama *Les joyes de la Roser* lluhintse en sos papersels joves Marcó, Canadell, Rovira, Ros, Pujol, Castells, Roura, els nens Sallés y Pujol y la senyoreta Durán.

Per pessa, feren *El llit del capitá*, que fou treballat ab carinyo per la Sra. Durán y'l jove Anglada y Pujol.

Centre Autonomista Catalá de Sant Gervasi

El dia 19, en Antoni Poch recità bastant acertadament el monòlech *La mort d'en Jaume d'Urgell*. El dia 20 posá en escena el quadro dramàtic *Amor boig*, en quina producció fa una verdadera creació de son paper la Sra. Lorán; secondaren els Srs. Boquet P., Oliveres, Vall y Perelló. Tot seguit en Pere Boquet recità el monòlech original d'en Ignasi Trullàs, */ No hi ha pessa!*

Es llàstima qu'el públic d'aquest Centre els fassí riurer tot. E's que no senten l'art y sols van al teatre pera riurer no deurian concorrer á les representacions dramàtiques, puig al enemics que no s'hi divorceixen privan al altres d'escoltar ab atenció.



SANT BOY DEL LLOBREGAT.—L' altre diumenge tingué lloc en el «Centre Samboyà», una vetllada organisa per la Associació Catalanista, a benefici dels presos nacionalistes.

Els aficionats del Centre posaren en escena la comedia *L'anunci* que resultà pesada per falta d'ensatjs. *El quart de les rates* representat pels nens Elias, Puig, Vilaplana y Salvadó, molt bé.

SANT CUGAT DEL VALLÉS.—Diumenge, dia 5, una companyia dramàtica catalana, va donarnos á coneixer la obra d'en Rusiñol, *L'Hereu Escampa*, essent molt ben interpretada per part de tots, especialment la Sra. Roldán y els actors Martí y Recordá.

Esperém fruirla altra volta.

MANRESA.—Durant els dos dies de Pasqua, s'han representat obres catalanes en els Teatres següents:

«Teatre Conservatori.» Debut de la companyia dramàtica catalana dels Srs. J. Lapera y J. Cazorla, ab les obres *L'hereu escampa*, *El mistich*, *Els savis de Vilatrista* y les pesses *El carro del vi*, *Cel rogent* y *Cap y qua*.

L'exit que obtingueren en totes les obres fou brillantíssima, fent esperar una temporada magnífica.

«Centre Republicà.» En el primer dia á la nit, y en el segón á la tarda representaren molt bé els aficionats el drama *La pubilla de Caixa* y les pesses *En Joan Trapella* y *Els mals espírits*.

Per primera vegada trevallà en nostra ciutat la simpàtica y celebradíssima primera actriu Sra. Amparo Ferrandiz, quina entusiasmà molt á la nombrosa concurrencia, ab sa refinada labor artística.

Rebin tots plegats la nostra mes sincera felicitació.

«Circul Manresà.» Representaren el drama *Lo presidari* y la sarsuela *Constantino...*

«Joventut Católica.» La comèdia en tres actes *D. Bartoló y la sarsuela La sala de Redacció.*

«Sala Montserrat.» El drame *Pasqua Florida* y la pessa *La setmana dels tres dijous. Pasqua Florida*, fou estrena y en parlarém la setmana entrant.

VICH.—«Teatre Principal.» La companyia que dirigeix el Sr. Guitart, en les passades festes de Pasqua representà les obres *Lo lliri d'agua*, *Joana de Arco*, *Verdugo y Victoria* y altres, el dilluns, al vespre, tenia anunciada l'obra *Els savis de Vilatrista*, però pochs moments abans de comensar-se la funció's posà á never abundantemente y se l'Empresa obligada á suspender la funció per falta de concurrencia.

Per demà, diumenge, á la tarda, *Terra baixa* y al vespre *Els savis de Vilatrista*.

Esperém que 'n dites obres no s'hi notarà la gran falta d'assajis de conjunt, com se pogué notar en les que avuyne doném compte.

«Catalunya Vella.» Diumenge passat, comensaren la temporada de Pasqua, ab l'idili dramàtic de Apeles Mestres *La Barca*, la comèdia en un acte de l'Iglésias *La Reyna del cor* y'l passa-tempo cómich líric en un acte, publicat per LA ESCENA CATALANA, *¡Permétim!*... Prengueren part en tant ben escollit programa la Sra. Vidal y Sra. Pabissa essent secundades pels joves Canal, Forcada, Dardal, Cunill, Comella, Fors, Matas, Morera y Planas. La part musical ana a carrech del mestre Sr. Cortinas. La representació, llevat d'algunes deficiències que's pogueren observar, aná mes que regular, sortintne la nombrosa y distingida concurrencia, ben satisfeta.

«Joventut Carlinà.» Inaugurà la temporada de primavera ab un variat programa compost de *La bufifarra de la llibertat, Catalunya*, el monòlech *Cantonadas* que fou recitat pel jove Sr. Codina, y una sarsuela castellana, que nos sembla era l'únic número que deslliuria el programa, puig que no fou representada tal com hauria d'esser per no correspondre al genre de funcions a que estan subiectat els que componen la secció dramàtica de dita Societat. No obstant y aixó, els aficionats reberen molts aplaudiments per la bona feyna que feren en totes les obres.

MONTESQUIU.—«Centre Obrer.» Diumenge se representà'l drama *Honra, Patria y Amor* y la comèdia *Viatje de boda*, que fou un veritable «conteixament artístich». Estigué a gran altura ab sous respectius papers, les Sres. Solsona y Fortuny y els Srs. Vilardell, Castells y Palau.

SANT QUIRSE DE BESORA. — «Teatre Calderón.» El dia de Pasqua, se posà en escena *Mar y Cel*, desempenyat ab molt acert per la Sra. Boralleras y els Srs. Subirana, Llach, Castells, Coma, Carbonell, Surinach, Canadell y Campalau.

Acabà la funció ab la comèdia *Pintura fit de Sigle*, en la que els Srs. Llach y Coma junt ab la Sra. Borralleras, feren les delícies del públic.

LA BISBAL. — «Principal.» S'ha despedit la companyia Daroqui, havent representat *L'hereu escampa*, *Maria Rosa*, *La ma de mico y Renyinas d'enamorats*.

SABADELL. — «Principal.» El dia de Pasqua dona una funció la companyia del Romea de Barcelona, havent representat *Lo monjo negre* y *Un interior*. El públic sabadellench aplaudí la execució ab entusiasme.

Ademés hi hagué funció catalana en diferents teatres, com en els «Campos», que feren *Las garsas*, *La mare y Judas*, el diumenge y *L'impenitent* el dilluns; en la «Colònia», *La banda de bastardia*; en la «Associació de catòlics», *La flor de la muntanya*; y en el «Circol republicà» (Creu Alta) *L'hereu escampa* y *Los asistentes*.

BAGUR. — En el «Saló de bones lectures» s'ha instalat un teatre, quina inauguració s'ha anunciat pel dia 19 del corrent, posantse en escena les obretes del «Teatre de Noys», *Aucellets fora del niu y Quan seré gran*, y ademés la gatada, *La butifarria de la llibertat*.

El diumenge anterior, la agrupació «Talía» de Palafurzell posà en escena en el «Centre artístich» *L'escorsó* y *L'oncle Benet*, ab molt èxit per part de les Srs. Hugas y Baró y dels Srs. Bussot, Morató y altres.

CASTELLAR DEL VALLÉS. — «Centre castellarench» L'altre diumenge s'posa en escena *Lo lliri d'ayqua* y *Gallina vella fa bon caldo*, lluhintse en la execució les Srtes. Duran y Bosch, nena Gil y les Srs. Sellent, Benasco, Valls, Casals, Beranadet, Bayó y Marra.

BLANES. — «Orfeó.» El dia 5 se representa *L'hereu escampa* y *La marmota* ab una execució molt digna de questa important societat.

SARRIÀ. — «Joventut Carlià.» El dia 12 del present, entre mitj de les sessions de cinematograf tarda y nit se representa *Mestre Olaguer* pel Sr. J. Larrotcha.

El dia 19 a la nit es posà en escena el drama en 3 actes d'en J. Roig, *Fratricida!* distingintshi la Sra. Arasa y els Srs. Vila y Larrotcha (M.), ajudantlos els Srs. Sostres, Xatart, Larrotcha (J.), Casals, Marquet y Brasó.

Per pessa representaren la comèdia *S. M.* que la desempenyaren ab molt bon acert, tots els que hi prengueren part.

BERGÀ. — El «Foment Catòlic» solemnisa la diada de Pasqua ab la representació de *Lo roure centenari* y *Càpsules Maüser*, prenenthi part, en el primer, els Srs. Obiols, Capellera, Ribera, Viladomat, Sala, Plaús y Santandreu, y en la segona, els Srs. Guila, Ribera, Viladomat y Obiols. El públic va sortir molt satisfet de la vistada, agrahint al cos dramàtic la innovació d'introduir sarsuela en les funcions. Sabém que's fan gestions per la reforma del teatre.

FIGUERES. — Al Principal, els dies 19 y 20, la companyia de Leonci García, ha representat *La Passió* y *L'Hereu escampa* y les pesses *Celos d'un Rey* y *Lo llit del capitá*.

SANT SADURNÍ DE NOYA. — La companyia «L'Avenç», la diada de Pasqua, representa en el teatre del «Cassino Aliança Fraternitat» *Mar y Cel*, (Guimera), *Victima de la miseria*, (Segalàs) y *La Teta gallinaire*, (Campredó). La execució, admirablement, distingintshi els Srs. Rosell, Fàbregas, Isart, Codina, Gramona y

Jansá qu'estigué inmellorable en el difícil paperde «Said.»

Cal pariar de la Sra. Antonia Riera, que sobressortí d'una manera extraordinaria en totes les obres, principalment en el *Mar y Cel*.

Parlant d'ella en altre ocasió, diguerem que reunia qualitats per l'art escenich, avuy podém ja calificarla de bona actriu. El públic qu'omplia al teatre de gom a gom, li tributa una llarga ovació.



Nostre folletí

En aquest número publiquem el penúltim folletí de la preciosa comèdia dramàtica,

LA PRESENTALLA,

obra escrita per l'eminent APELES MESTRES.

Per excés de material, en aquest número no podém donar compte de les estrenes de *El Detective*, del Principal y *L'alegria del Sol*, de Romea.

Ho farém la setmana entrant. Per de prompte podém consignar que les dos obres han obtingut excelent èxit.

També publicarém la setmana entrant les revistes de les obres estrenades en el «Centre Autonomista Català», en el «Centre Moral» y en la «Joventut Catòlica» de Gracia, *La Odalisca* y la *Acadèmia de Sant Lluís* de Horta.

En el Romea s'anuncia per dimecres el benefici d'en Jaume Borras, estrenantse la pessa *El tot per tot*, de Joseph Campderós. A mes s'hi representarà *El Monjo negre* y *Mestre Olaguer*.

Per divendres, benefici Viñas, ab *Joan dels miracles*, *La colla d'en Pep Mata* y estrena del monòleg *Peus de plom*, de J. Burgas.

AVIS D'ADMINISTRACIÓ

Preguem als suscriptors que's trobin en descubert de pago, se serveixin fer efectives les cantitats qu'adeuden á fi de normalisar la marxa administrativa.

Les cantitats poden remetres en *sagells* de 10 ó 15 céntims ó en *timbres móvils* de 10 céntims.

Entenguis que les suscripcions deuen ser pagades a la bestreta.